



Regulativ da taxas ed indemnisiuziuns

C u n t e g n

000 Administraziun generala	4
Art. 1 010 Taxas administrativas	4
a) Controlla da habitonts	4
b) Carta d'identitad	4
c) Autenticaziun officiala	4
d) Testament	4
e) Carta dil di da spargn	4
f) Copias	4
g) Laminar	4
h) Spesas e porto	4
i) Deposits	4
j) Empristar infrastruttura d'EED	4
Art. 2 015 Recepziun da burgheis	5
a) Persunas jastras	5
b) Persunas svizras	5
Art. 3 021 Salarisaziun	5
a) Viadis	5
b) Resti da segirtad per menaschi tecnic	5
c) Telefonin: selvicultur da revier, caustradin e caufontauna	5
d) Telefonin: collaboraturs / emprendists menaschi tecnic e pedel	5
e) Lvur cumina	5
100 Segirtad publica	5
Art. 4 110 Activitads da restauraziun	5
a) Lubientschas	5
b) Controllas	6
Art. 5 140 Pumpiers	6
200 Scolaziun	6
Art. 6 217 Localitads communalas	6
a) Taxas da diever	6
b) Taxas da schubergiar	6
400 Sanadad	6
Art. 7 430 Promoziun da sport	6
700 Ambient e planisaziun	7
Art. 8 700 Provediment d'aua	7
a) Taxa fundamentala annuala	7

b)	Taxa da consum	7
c)	Affittaziun dumbrader d'aua	8
d)	Diever da hidrant	8
e)	Indemniziun per persunal e maschinas dil caufontauna	8
Art. 9	710 Allontanament e purificaziun d'auas	8
a)	Taxa fundamentala annuala	8
b)	Taxa da consum	9
800	Economia publica	9
Art. 10	810 Forestalesser	9
a)	Vendita da lenna	9
Art. 11	829 Menaschi tecnic	9
b)	Indemniziun per persunal e maschinas digl uffeci forestal	9
900	Finanzas e taglias	10
Art. 12	900 Taglia	10
a)	Peis da taglia	10
b)	Tscheins	10
Art. 13	950 Energia regenerabla	10
	Determinaziuns finalas	11
Art. 14	Approbaziun e vigur	11

Sebasond sin leschas, reglaments ed ordinaziuns dalla vischnaunca (sutnumnau) relai la su-
prastonza communalala il suadont regulativ da taxas ed indemniziuns.

000 Administraziun generala

Art. 1 010 Taxas administrativas

Sebasond sin la constituziun communalala, art. 72.

a) Controlla da habitonts

Attest da domicil (niev)	frs. 10.-
Attest da domicil (prolungaziun)	frs. 5.-
Confirmaziun da domicil	frs. 10.-

b) Carta d'identitad

Carta d'identitad tochen 18 onns	frs. 35.-
Carta d'identitad naven da 18 onns	frs. 70.-

c) Autentificaziun ufficiala

Autentificaziun ufficiala	frs. 30.-
---------------------------	-----------

d) Testament

Deponer il testament tier la canzlia communalala	frs. 100.-
--	------------

e) Carta dil di da spargn

	Scalem da prezis 1 (da sur- vegnir max. entochen 10 dis avon il di da viadi)	Scalem da prezis 2 (da sur- vegnir max. entochen 1 di avon il di da viadi)
2. classa cun mesa taxa	frs. 39.-	frs. 59.-
2. classa senza mesa taxa	frs. 52.-	frs. 88.-
1. classa cun mesa taxa	frs. 66.-	frs. 99.-
1. classa senza mesa taxa	frs. 88.-	frs. 148.-

f) Copias

Entochen A4 ner ed alv	frs. 0.20 / pagina
A3 ner ed alv	frs. 0.40 / pagina
Entochen A4 color	frs. 0.50 / pagina
A3 color	frs. 1.00 / pagina
Per uniuns dalla vischnaunca ner/alv	frs. 0.10 / pagina
Per uniuns dalla vischnaunca color	frs. 0.30 / pagina

g) Laminar

Entochen A4	frs. 1.20
A3	frs. 2.-

h) Spesas e porto

Controlla da habitonts, flexicards, cartas da carrar, patentas da cavar cristallas e da lavar aur	frs. 5.-
--	----------

i) Deposits

Clavs	frs. 50.-
Apparat per arver la tenda dil tunnel Barschau	frs. 100.-

j) Empristar infrastruttura d'EED

Beamer (incl. cofra cun cabels)	frs. 50.-
---------------------------------	-----------

Art. 2 015 Recepziun da burgheis

Sebasond sin la lescha recepziun da burgheis, art. 7.

a) Persunas jastras

Persunas jastras

frs. 2'000.-

b) Persunas svizras

Persunas svizras

frs. 1'000.-

Art. 3 021 Salarisaziun

Sebasond sin il reglament da salarisaziun, art. 4.

a) Viadis

Auto

frs. 0.70 / km

b) Resti da segirtad per menaschi tecnic

Collaboraturs che van ad uaul

frs. 1'000.- / onn (igl emprem onn frs. 1'500.-)*

Collaboraturs che van buc ad uaul

frs. 800.- / onn (igl emprem onn frs. 1'000.-)*

Emprendists

frs. 1'500.- / onn

**Ils collaboraturs han negin dretg da pretender in'indemnisaziun en fuorma da daners. Il resti da segirtad che sto vegnir remplazzaus ei da mussar avon al cau dil menaschi mintgamai entochen ils 20-01 digl onn current. Davart ils furniturs decida il cau dil menaschi. Sche pusseivel dueien furniturs cun sedia el cantun Grischun vegnir risguardai.*

c) Telefonin: selvicultur da revier, caustradin e caufontauna

Indemnisaziun per cumpra telefonin

frs. 300.- / onn*

**Selvicultur da revier, caustradin e caufontauna possedan ina numera da vischnaunca. Ils cuosts digl abonnamment surpren la vischnaunca cumpleinamein.*

d) Telefonin: collaboraturs / emprendists menaschi tecnic e pedel

Indemnisaziun meinsila per diever da telefonin

frs. 10.- / meins

Sebasond sin il reglament da salarisaziun, art. 6.

e) Lvur cumina

Lavur cumina

frs. 25.- / ura
(ni pauschala)

100 Segirtad publica

Art. 4 110 Activitads da restauraziun

Sebasond sin la lescha d'ustria, art. 11.

a) Lubientschas

Menaschis

frs. 250.-

Occurrenz

frs. 50.-

Engrondiments, dislocaziuns ni midadas dalla specia da menaschi

frs. 100.-

Arranschaments d'uniuns dil vitg

gratuit

Sebasond sin la lescha d'ustria, art. 12.

b) Controllas

Controllas extraordinarias da menaschis ed occurrenzas frs. 50.-

Art. 5 140 Pumpiers

Sebasond sin la lescha da pumpiers, art. 15.

Taxa da cumpensaziun frs. 300.-

Taxa da cumpensaziun per personas cun dimora jamnila ordeifer vischnaunca frs. 150.-

200 Scolaziun

Art. 6 217 Localitads communalas

Sebasond sin il reglament pil diever da localitads communalas, art. 14.

a) Taxas da diever

	indigen	d'ordeifer
uniuns, diever unic	gratuit	frs. 20.- / ura
uniuns, diever sur onn	gratuit	frs. 200.-
personas privatas (fiastas da famiglia, past da bara, etc.)	frs. 50.-	frs. 200.-
gruppas d'interess cun intent da gudogn	frs. 130.-*	frs. 200.-
gruppas d'interess senza intent da gudogn	gratuit*	frs. 100.-

*La majoritad dallas personas ston esser domiciladas en vischnaunca.

Sebasond sin il reglament pil diever da localitads communalas, art. 15.

b) Taxas da schubergiar

	indigen	d'ordeifer
concerts, teaters, seras da famiglia, saults, lottos e discos (taxa fundamentala*)	frs. 100.-*	frs. 200.-*
dis da suppa ni solvers senza intent da gudogn	gratuit	frs. 30.- / ura
uniuns da gimnastica (exercezis)	gratuit	gratuit
exercezis da musicas e chors	gratuit	gratuit
auters cuors en l'aula ni autras stanzas	frs. 30.- / ura	frs. 30.- / ura
fiastas privatas da familias, tscheinas privatas etc.	frs. 30.- / ura	frs. 30.- / ura
past da bara	frs. 30.- / ura	frs. 30.- / ura

*Ella taxa fundamentala ei cumpriu quater uras da lavur ed ils mieds da schubergiar. Per mintg'ura da lavur che surpassa quella taxa vegn quintau frs. 30.- per ura.

400 Sanadad

Art. 7 430 Promoziun da sport

Sebasond sin la lescha davart promoziun da sport, art. 5.

a) Indemnizaziun per abbonament / contribuziuns da sport annuala frs. 300.- / persuna

700 Ambient e planisaziun

Art. 8 700 Provediment d'aua

Sebasond sin la lescha pil provediment d'aua, art. 31 e sin il regulativ da taxas tier la lescha davart il provediment d'aua, cefra 2.1.

a) Taxa fundamentala annuala

Classa 1 d'objects Edifecis cun in grond consum d'aua sco casas da malsauns, casas d'attempai, casas da tgira, interpresas da loschament (hotels, pensiuns, campadis e.a.v.), ustrias, restaurants, cascharias, mazlarias, menaschis da garascha	0.60 ‰
Classa 2 d'objects Edifecis cun in consum d'aua mesaun sco casas da habitar, objects da mistregn, edificis da commerci (pasternarias, coiffeurs, pratica da miedis e.a.v.), casas da scolas, edificis publics da sport	0.45 ‰
Classa 3 d'objects Edifecis cun in pign consum d'aua sco administraziuns, biros, stizuns senza ustria, remisas da material, baghetgs d'economia, baghetgs annexs (garaschas, bargias e.a.v.), garaschas sutterranas, edificis industrials, stallas e clavaus, edificis da sport e recreaziun	0.25 ‰
Classa 4 d'objects Museums	0.06 ‰

* Quella taxa vegn incassada sin fundament dalla calculaziun dalla valeta nova tenor schazetg uffical.

Sebasond sin la lescha pil provediment d'aua, art. 31 e sin il regulativ da taxas tier la lescha davart il provediment d'aua, cefra 2.1, classa d'objects 5.

Classa 5 d'objects; diever da begls publics e privats, stallas ni da spinas da curtins

Taxa per begls privats cun aua currenta che han buca dumbrader	frs. 150.- / onn frs. 75.- / miez onn
Taxa per spinas da curtin che van buca sur il dumbrader	frs. 50.- / onn ed object
Taxa per aua che vegn prida permanentamein da privats giu da begls publics	frs. 50.- / onn
Prender aua per schuar (leu nua che la situaziun lubescha da prender)	frs. 15.- / di, denton min. frs. 50.- per onn
Bugnar Orts gronds dil caracter da fatschenta	frs. 75.- / onn

Sebasond sin la lescha pil provediment d'aua, art. 32 al. 1 e sin il regulativ da taxas tier la lescha davart il provediment d'aua, cefra 2.2.

b) Taxa da consum

Implonts colligiai tenor l'indicaziun dil dumbrader	frs. 0.50 / m ³
Casas habitadas sur onn che han buca dumbrader	min. 60 m ³ / persuna
Casas/habitaziuns da vacanzas senza dumbrader ch'ei habitadas parzialmei	20 m ³ / per onn per habitaziun
Menaschis agricols han la pusseivladad da quintar giu la taxa annuala tenor envernontas, il diever per envernonta vegn quintaus cun 50 cubics aua per onn. En quels ein l'aua da beiber per ils animals sco era tut il consum d'aua per il diever ordinari dil menaschi cumpri.	frs. 0.50 / m ³

Sebasond sin la lescha pil provediment d'aua, art. 32 al. 4 e sin il regulativ da taxas tier la lescha davart il provediment d'aua, cefra 3.

c) Affittaziun dumbrader d'aua

Dumbrader pign frs. 30.-
Ulteriur dumbrader frs. 50.-

Sebasond sin la lescha pil provediment d'aua, art. 17 e sin il regulativ da taxas tier la lescha davart il provediment d'aua, cefra 5.

d) Diever da hidrant

Taxa da consum	frs. 30.- / di
Montascha dall'installaziun dil ventil encunter refluissiu Menaschis che retilan regularmein aua da hidrants ston procurar sez per in tal ventil. Lu croda la taxa da frs. 20.-.	frs. 20.-
Retrer aua da schuar giu da hidrants cun in sistem da bugnar Rollo Mat ni semegliants indrezs	frs. 25.- / di
Retrer aua da schuar giu da hidrants cun in sistem da bugnar Rollo Mat ni semegliants indrezs, taxa fundamendala	frs. 50.- / onn

Sebasond sin la costituziun communal, art. 72.

e) Indemniziun per personal e maschinas dil caufontauna

Specia	Tariffa interna	Tariffa per tiazas persunas privatas	Tariffa per projects ed interpresas
Caumenaschi	frs. 75.- / ura	frs. 85.- / ura	frs. 95.- / ura
Vehichel	frs. 2.- / km	frs. 2.- / km	frs. 2.- / km
Aquaphone	frs. 50.- / di, cass	frs. 50.- / di, cass	frs. 50.- / di, cass

Supplement 22.00 - 06.00 uras, dumengias e firaus 50 % dalla tariffa per um ed ura

Art. 9 710 Allontanament e purificaziun d'auas

Sebasond sin la lescha davart igl allontanament e la purificaziun dallas auas, art. 31 e sin il regulativ da taxas tier la lescha davart igl allontanament e la purificaziun dallas auas, cefra 2.1.

a) Taxa fundamendala annuala

Classa 1 d'objects Edificis cun in grond consum d'aua sco casas da malsauns, casas d'attempai, casas da tgira, interpresas da loschament (hotels, pensiuns, campadis e.a.v.), ustrias, restaurants, cascharias, mazlarias, menaschis da garascha	0.70 ‰
Classa 2 d'objects Edificis cun in consum d'aua mesaun sco casas da habitar, objects da mistregn, edificis da commerci (pasternarias, coiffeurs, pratica da miedis e.a.v.), casas da scolas, edificis publics da sport	0.55 ‰
Classa 3 d'objects Edificis cun in pign consum d'aua sco administraziuns, biros, stizuns senza ustria, remisas da material, baghetgs d'economia, baghetgs annexs (garaschas, bargias e.a.v.), garaschas sutterranas, edificis industrials, edificis da sport e recreaziun privats	0.40 ‰
Classa 4 d'objects Baselgias e capluttas, museums	0.05 ‰

* Quella taxa vegn incassada sin fundament dalla calculaziun dalla valeta nova tenor schazetg uffical.

Sebasond sin la lescha davart igl allontanament e la purificaziun dallas auas, art. 32 e 33 e sin il regulativ da taxas tier la lescha davart igl allontanament e la purificaziun dallas auas, cefra 2.2.

b) Taxa da consum

Implonts colligiai tenor l'indicaziun dil dumbrader	frs. 0.90 / m ³
Casas habitadas sur onn che han buca dumbrader	min. 60 m ³ / persuna
Casas/habitaziuns da vacanzas senza dumbrader ch'ein habitadas parzialmein	20 m ³ / per onn per habitaziun
Implonts buca colligiai tenor cubatura dall'aua tschuffa e rezonzas ord sereneras pintgas, furnida alla serenera Zavragia (senza transport)	frs. 70.- / m ³

800 Economia publica

Art. 10 810 Forestalesser

Sebasond sin il reglament forestal, art. 17.

a) Vendita da lenna

Sort lenna pégn, Igniu	frs. 55.- / m ³
Sort lenna pégn, sper vias d' uaul	frs. 45.- / m ³
Sort lenna pégn, furniu a casa	frs. 70.- / m ³
Sort lenna da feglia, Igniu	frs. 75.- / m ³
Sort lenna da feglia, furniu a casa	frs. 90.- / m ³

Pégn, fendiu, 100 cm, Igniu	frs. 150.- / ster
Pégn, fendiu, 50 cm, Igniu	frs. 170.- / ster
Pégn, fendiu, 33 cm, Igniu	frs. 180.- / ster
Pégn, fendiu, 25 cm, Igniu	frs. 190.- / ster

Lenna dira, fendida, 100 cm, Igniu	frs. 190.- / ster
Lenna dira, fendida, 50 cm, Igniu	frs. 210.- / ster
Lenna dira, fendida, 33 cm, Igniu	frs. 220.- / ster
Lenna dira, fendida, 25 cm, Igniu	frs. 230.- / ster

Resgiar sort	frs. 55.- / m ³
--------------	----------------------------

Art. 11 829 Menaschi tecnic

Sebasond sin la costituziun communal, art. 72.

b) Indemniziun per personal e maschinas digl uffeci forestal

Specia	Tariffa interna*	Tariffa per tiarzas persunas privatas	Tariffa per projects ed interpresas
Cau dil menaschi	frs. 80.- / ura	frs. 90.- / ura	frs. 100.- / ura
Capogruppa / caustradin	frs. 70.- / ura	frs. 75.- / ura	frs. 90.- / ura
Luvrer	frs. 65.- / ura	frs. 70.- / ura	frs. 85.- / ura
Emprendist	frs. 35.- / ura	frs. 40.- / ura	frs. 50.- / ura
Emprendist suppl.	frs. 45.- / ura	frs. 50.- / ura	frs. 60.- / ura
Holder cun kipper (senza maschinist)	frs. 62.- / ura	frs. 65.- / ura	frs. 70.- / ura
Holder cun fieraneiv (senza maschinist)	frs. 125.- / ura	frs. 155.- / ura	frs. 155.- / ura

Holder cun crieç (senza maschinist)	frs. 112.- / ura	frs. 135.- / ura	frs. 135.- / ura
Holder cun mulcher (senza maschinist)	frs. 93.- / ura	frs. 125.- / ura	frs. 125.- / ura
Holder cun scua (senza maschinist)	frs. 125.- / ura	frs. 155.- / ura	frs. 155.- / ura
Rumir neiv parcadis privats	-	frs. 3.70 / min.	frs. 3.70 / min.
Excavatur (senza maschinist)	frs. 50.- / ura	frs. 65.- / ura	frs. 65.- / ura
Lindner (senza maschinist)	frs. 105.- / ura	frs. 115.- / ura	frs. 130.- / ura
Lindner cun crieç (senza maschinist)	frs. 110.- / ura	frs. 120.- / ura	frs. 135.- / ura
Compressur (senza maschinist)	frs. 20.- / ura	frs. 30.- / ura	frs. 30.- / ura
Maschinas pintgas	frs. 60.- / di	frs. 60.- / di	frs. 60.- / di
Vehichel menaschi tecnic	frs. 2.- / km	frs. 2.- / km	frs. 2.- / km
Resgias Stihl / Maschinas da segar	frs. 16.- / um ed ura	frs. 16.- / maschina/ura	frs. 16.- / maschina/ura
Fieraneiv	frs. 30.- / ura	frs. 35.- / ura	frs. 35.- / ura

Supplement 22.00 - 07.00 uras, dumengias e firaus 50 % dalla tariffa per um ed ura

*Scuntrada interna tenor ForstBar

900 Finanzas e taglias

Art. 12 900 Taglia

Sebasond sin la lescha da taglia communal, art. 3 e 5.

a) Peis da taglia

Taglia sin entradas e facultad

105 %

Taglia sin schischom

1.3 ‰

Sebasond sin la lescha da taglia cantunala, art. 152 al. 3 ed art. 153 al. 3.

b) Tscheins

Tscheins da bonificaziun

0.75 %

Tscheins da retard

4 %

Art. 13 950 Energia regenerabla

Sebasond sin la lescha davart promoziun d'energia regenerabla, art. 4.

a) Contribuziun maximala per project

frs. 5'000.-

b) Contribuziun unica per kilowatt-peak (kWp)

frs. 250.-

Determinaziuns finalas

Art. 14 Approbaziun e vigur

¹ Quest regulativ remplazza il regulativ da taxas ed indemniziuns dils 13 da schaner 2025.

² Quest regulativ ei vegnius approbaus dalla suprastanza communal il 12 da schaner 2026 (protocol 01-2026) e passa retroactiv en vigur culs 1 da schaner 2026.

Il president communal

Il canzlist communal

sig. Patrick Schaniel

sig. Gionduri Maissen